

483653-2026 - Mise en concurrence

Pologne – Supervision des travaux de construction – Sprawowanie nadzorów w ramach zadania pn. „Tyski HUB zielonej gospodarki”

OJ S 132/2026 13/07/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Services

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Gmina Miasto Tychy

Adresse électronique: zamowienia@umtychy.pl

Forme juridique de l'acheteur: Autorité locale

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Sprawowanie nadzorów w ramach zadania pn. „Tyski HUB zielonej gospodarki”

Description: Przedmiotem zamówienia jest świadczenie na rzecz zamawiającego usługi polegającej na pełnieniu funkcji nadzoru w trakcie realizacji inwestycji pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”, z podziałem na trzy części zwane dalej zadaniami, pn.: Zadanie nr 1 – Pełnienie wielobranżowego nadzoru autorskiego dla potrzeb realizacji zadania pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”; Zadanie nr 2 – Pełnienie nadzoru inwestorskiego w branży elektrycznej i telekomunikacyjnej (teletechnicznej) dla potrzeb realizacji zadania pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”; Zadanie nr 3 – Pełnienie nadzoru inwestorskiego w branży sanitarnej dla potrzeb realizacji zadania pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”.

Identifiant de la procédure: d1bfd54d-0188-49e6-9c3c-131d0b953149

Identifiant interne: PZP.271.39.2026.AM

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 71247000 Supervision des travaux de construction

2.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Al. Niepodległości 49

Ville: Tychy

Code postal: 43-100

Subdivision pays (NUTS): Tyski (PL22C)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: 1. ZAMAWIAJĄCY przewiduje zastosowanie procedury, o której mowa w art. 139 ust. 1 ustawy PZP, tj. zamawiający najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie kwalifikacji podmiotowej wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu. 2. WYKONAWCY mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia zgodnie z zapisami pkt 6.4 SWZ. 3. POLEGANIE na zasobach innych podmiotów zgodnie z zapisami pkt 6.5 SWZ. 4. ZAMAWIAJĄCY określa podstawy wykluczenia w postępowaniu w

następujący sposób:

- Zamawiający wykluczy z postępowania o udzielenie zamówienia wykonawcę, wobec którego zachodzą podstawy wykluczenia określone w art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 229 z 31.7.2014, str. 1), w brzmieniu nadanym rozporządzeniem Rady (UE) 2025/2033 w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 2025.2033);
- Zamawiający wykluczy z postępowania o udzielenie zamówienia wykonawcę, wobec którego zachodzą podstawy wykluczenia określone w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (t.j. Dz. U. 2025 poz. 514);
- Zamawiający wykluczy z postępowania o udzielenie zamówienia wykonawcę, wobec którego zachodzą podstawy wykluczenia określone w art. 108 ust. 1 PZP;
- Zamawiający przewiduje wykluczenie z postępowania o udzielenie zamówienia wykonawcę, wobec którego zachodzą podstawy wykluczenia określone w art. 109 ust. 1 pkt 4, 5, 7, 8, 9 i 10 PZP.

5. DO OFERTY należy dołączyć: a) Formularz oferty (załącznik nr 1 do SWZ); b) Oświadczenie JEDZ, o którym mowa w pkt 7.3 i 7.5 SWZ (załącznik nr 1E do SWZ); c) Oświadczenie dotyczące przesłanek wykluczenia z art. 5k Rozporządzenia 833/2014 oraz art. 7 ust. 1 ustawy o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego, o którym mowa w pkt 7.3 i 7.5 SWZ (załącznik nr 1C/1D do SWZ); d) JEŻELI DOTYCZY – Oświadczenie zobowiązanie podmiotu (załącznik nr 1A do SWZ); e) Potwierdzenie umocowania do działania w imieniu wykonawcy:

- W celu potwierdzenia, że osoba działająca w imieniu wykonawcy jest umocowana do jego reprezentowania, zamawiający żąda od wykonawcy odpisu lub informacji z Krajowego Rejestru Sądowego, Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej lub innego właściwego rejestru.
- Wykonawca nie jest zobowiązany do złożenia dokumentów, o których mowa powyżej, jeżeli zamawiający może je uzyskać za pomocą bezpłatnych i ogólnodostępnych baz danych, o ile wykonawca wskazał w formularzu oferty (załącznik nr 1 do SWZ), dane umożliwiające dostęp do tych dokumentów (np. nr NIP).

f) JEŻELI DOTYCZY – Oświadczenie wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia (załącznik nr 1B do SWZ); g) JEŻELI DOTYCZY – Pełnomocnictwo upoważniające do złożenia oferty, o ile ofertę składa pełnomocnik.

6. DOKUMENTY podmiotów zagranicznych określa pkt 7.9 SWZ.

7. ZAMAWIAJĄCY przed udzieleniem zamówienia wezwie wykonawcę, którego oferta została najwyżej oceniona, do złożenia w wyznaczonym terminie, nie krótszym niż 10 dni od dnia wezwania, podmiotowych środków dowodowych, aktualnych na dzień złożenia podmiotowych środków dowodowych:

- podmiotowe środki dowodowe na potwierdzenie braku podstaw wykluczenia: a) Oświadczenie wykonawcy, w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5 PZP, o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, w rozumieniu ustawy z dnia 16.02.2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (t.j. Dz.U. 2025 poz. 1714), z innym wykonawcą, który złożył odrębną ofertę, ofertę częściową lub wniosek o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, albo oświadczenia o przynależności do tej samej grupy kapitałowej wraz z dokumentami lub informacjami potwierdzającymi przygotowanie oferty, oferty częściowej lub wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu niezależnie od innego wykonawcy należącego do tej samej grupy kapitałowej;
- b) Oświadczenie wykonawcy o aktualności informacji zawartych w oświadczeniu, o którym mowa w art. 125 ust. 1 PZP w zakresie odnoszącym się do podstaw wykluczenia wskazanych w art. 108 ust. 1 pkt 3-6 PZP oraz art. 109 ust. 1 pkt 5,7,8,9,10 PZP oraz w zakresie, o którym mowa w pkt 6.6 tiret 1 i 2 SWZ;
- c) Informacja z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie dotyczącym podstaw wykluczenia wskazanych w art. 108 ust. 1 pkt 1, 2 i 4 PZP sporządzona nie wcześniej niż 6 miesięcy przed jej złożeniem;
- d) Odpis lub informacja z Krajowego

Rejestru Sądowego lub z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej, w zakresie art. 109 ust. 1 pkt 4 PZP, sporządzone nie wcześniej niż 3 miesiące przed ich złożeniem, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub ewidencji. • podmiotowe środki dowodowe na potwierdzenie spełniania warunków udziału w postępowaniu: a) podmiotowe środki dowodowe wymienione w punkcie 6.2 SWZ. 8. PROJEKTOWANE postanowienia umowy, które zostaną wprowadzone do treści umowy, określone zostały w załączniku nr 3, 3A, 3B do SWZ. 9. ZAMAWIAJĄCY dopuszcza możliwość zmiany umowy. Zakres i warunki dokonania zmian określa pkt 20.2 SWZ. 10. WYKONAWCA jest związany ofertą od dnia upływu terminu składania ofert do dnia 16.11.2026 r. 12. ZAMAWIAJĄCY w OPZ uwzględnił wymagania w zakresie dostępności dla osób niepełnosprawnych oraz projektowania z przeznaczeniem dla wszystkich użytkowników, zgodnie z art. 100 ust. 1 ustawy PZP.

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: 1. ZAMAWIAJĄCY dopuszcza możliwość składania ofert częściowych. Oferty nie zawierające pełnego zakresu przedmiotu zamówienia (w ramach danego zadania) zostaną odrzucone. Zamawiający nie ogranicza liczby części, na które może złożyć ofertę jeden wykonawca. 2. W PRZYPADKU wskazania w dokumentach zamówienia znaków towarowych, patentów lub pochodzenia, źródła lub szczególnego procesu, który charakteryzuje produkty lub usługi dostarczane przez konkretnego wykonawcę zamawiający dopuszcza zastosowanie materiałów równoważnych opisywanym. W przypadku wskazania w opisie przedmiotu zamówienia odniesienia do norm, ocen technicznych, specyfikacji technicznych i systemów referencji technicznych, o których mowa w art. 101 ust. 1 pkt 2 oraz ust. 3 ustawy PZP, zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne opisywanym. Jeżeli w dokumentach zamówienia wskazano znaki towarowe, patenty, producenta lub konkretne pochodzenie produktu, należy przyjąć, że pozycje te zawierają zapis „lub równoważny”. Wykonawca, który powołuje się na rozwiązania równoważne, jest zobowiązany wykazać, że oferowane przez niego rozwiązanie spełnia wymagania określone przez zamawiającego. Przez rozwiązanie równoważne należy rozumieć produkt/urządzenie/sprzęt/wyposażenie o parametrach technicznych, wytrzymałościowych, jakościowych, wydajnościowych nie gorszych od opisu wskazanego przez zamawiającego w dokumentach zamówienia. W takim przypadku, wykonawca załącza do oferty dokumenty potwierdzające równoważność zaoferowanych rozwiązań. Ciężar udowodnienia równoważności spoczywa na wykonawcy. Wykonawca wykazuje równoważność przy użyciu dowolnych (wiarygodnych) środków. Niewykazanie równoważności skutkuje odrzuceniem oferty jako niezgodnej z warunkami zamówienia. W przypadku, gdy wykonawca nie złoży wraz z ofertą dokumentów, w których powoła się na materiały/rozwiązania równoważne, zamawiający uzna, że do kalkulacji ceny oferty oraz do wykonania umowy ujęto produkt/urządzenie/sprzęt/wyposażenie opisane w dokumentach zamówienia. 3. ZAMAWIAJĄCY nie wymaga zatrudnienia przez wykonawcę lub podwykonawcę na podstawie stosunku pracy. 4. DO PRZELICZENIA NA PLN wartości wskazanej w dokumentach złożonych na potwierdzenie spełniania warunków udziału w postępowaniu, wyrażonej w walutach innych niż PLN, zamawiający przyjmie średni kurs publikowany przez Narodowy Bank Polski z dnia wszczęcia postępowania.

Base juridique:

Directive 2014/24/UE

2.1.5. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Nombre maximal de lots pour lesquels un soumissionnaire peut présenter une offre: 3

Conditions du marché:

Nombre maximal de lots pouvant être attribués à un soumissionnaire: 3

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Avis

Biens administrés par un liquidateur: Dotyczy art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy PZP

Association directe ou indirecte à la préparation de cette procédure de passation de marché:

Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy PZP

État de cessation d'activités: Dotyczy art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy PZP

Situation analogue à la faillite prévue dans la législation nationale: Dotyczy art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy PZP

Corruption: Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP

Fraude: Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP

Manquement aux obligations dans le domaine du droit du travail: Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h i pkt 2 ustawy PZP

Insolvabilité: Dotyczy art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy PZP

Manquement à l'obligation relative au paiement de cotisations de sécurité sociale: Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy PZP

Manquement à l'obligation relative au paiement d'impôts et taxes: Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy PZP

Motifs d'exclusion purement nationaux: Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 1 i 4 ustawy PZP

Accords avec d'autres opérateurs économiques en vue de fausser la concurrence: Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy PZP

Travail des enfants et autres formes de traite des êtres humains: Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP

Blanchiment de capitaux ou financement du terrorisme: Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP

Infractions terroristes ou infractions liées aux activités terroristes: Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP

Résiliation, dommages et intérêts ou autres sanctions comparables: Dotyczy art. 109 ust. 1 pkt 7 ustawy PZP

Participation à une organisation criminelle: Dotyczy art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy PZP

Concordat: Dotyczy art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy PZP

Faillite: Dotyczy art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy PZP

Faute professionnelle grave: Dotyczy art. 109 ust. 1 pkt 5 ustawy PZP

Fausse déclarations, dissimulation d'informations, incapacité de présenter les documents requis ou obtention d'informations confidentielles sur cette procédure: Dotyczy art. 109 ust. 1 pkt 8-10 ustawy PZP

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Pełnienie wielobranżowego nadzoru autorskiego dla potrzeb realizacji zadania pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”

Description: Przedmiotem zamówienia jest świadczenie na rzecz zamawiającego usługi polegającej na pełnieniu funkcji nadzoru w trakcie realizacji inwestycji pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2 do SWZ.

Identifiant interne: PZP.271.39.2026.AM _ Zadanie nr 1

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 71248000 Supervision du projet et documentation
Nomenclature complémentaire (cpv): 71220000 Services de création architecturale, 71250000 Services d'architecture, d'ingénierie et de métrage

5.1.2. Lieu d'exécution

Ville: Tychy

Subdivision pays (NUTS): Tyski (PL22C)

Pays: Pologne

5.1.3. Durée estimée

Durée: 18 Mois

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Exigence dans l'offre

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

Information sur les fonds de l'Union européenne:

Identifiant des fonds de l'UE: Niniejsze zamówienie jest finansowane ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej oraz niepodlegających zwrotowi środków z pomocy udzielonej przez państwa członkowskie Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA). Nazwa projektu: „Tyski HUB Zielonej Gospodarki” współfinansowany ze środków: Fundusze Europejskie dla Śląskiego 2021-2027 (Fundusz na Rzecz Sprawiedliwej Transformacji) dla Priorytetu FESL.10.00-Fundusze Europejskie na transformację dla Działania: FESL.10.05-Innowacyjna infrastruktura wspierająca gospodarkę.

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: 1. WYKONAWCA zobowiązany jest zrealizować przedmiot zamówienia od dnia zawarcia umowy do 30.03.2028 r. Termin określony datą wynika z okresu realizacji umowy zawartej na wykonanie robót budowlanych dla zadania pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”. 2. ZAMAWIAJĄCY przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP, o wartości nie większej niż 50% zamówienia podstawowego. Zamówienia polegać będą na powtórzeniu podobnych usług, co zamówienie podstawowe i będą zgodne z przedmiotem zamówienia podstawowego tj. objętym niniejszym postępowaniem. Warunkiem udzielenia zamówień, będzie przeprowadzenie negocjacji z wybranym wykonawcą.

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Références sur des services spécifiés

Description du critère de sélection: Wykaz usług wykonanych, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych również wykonywanych, w okresie ostatnich 5 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane, oraz załączeniem dowodów określających, czy te dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego dostawy lub usługi zostały wykonane, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych są wykonywane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów - oświadczenie wykonawcy; w przypadku świadczeń

powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie powinny być wystawione w okresie ostatnich 3 miesięcy. Wymagane jest wykonanie jednej usługi (będącej przedmiotem jednej umowy) polegającej na: • opracowaniu dokumentacji projektowej obejmującej co najmniej projekt budowlany i wykonawczy dla inwestycji dotyczącej budowy/przebudowy/ rozbudowy/remontu /adaptacji budynku o powierzchni użytkowej minimum 5 000 m², LUB • pełnieniu nadzoru autorskiego nad przebiegiem inwestycji dotyczącej budowy/przebudowy/rozbudowy/remontu /adaptacji budynku o powierzchni użytkowej minimum 5 000 m², realizowanej na podstawie dokumentacji wielobranżowej obejmującej co najmniej branżę architektoniczną, konstrukcyjno-budowlaną, sanitarną oraz elektryczną. UWAGA: • W przypadku złożenia oferty na więcej niż jedno zadanie, zamawiający dopuszcza przedstawienie jednej usługi z zachowaniem wymaganych zakresów i wartości. • Na podstawie rozporządzenia Ministra Rozwoju, Pracy i Technologii z dnia 23 grudnia 2020 r. w sprawie podmiotowych środków dowodowych oraz innych dokumentów lub oświadczeń, jakich może żądać zamawiający od wykonawcy (Dz. U. 2020 r., poz. 2415 z późn. zm.) zgodnie z § 9 ust. 3 ww. rozporządzenia, jeżeli wykonawca powołuje się na doświadczenie w realizacji robót budowlanych/dostaw/usług, wykonywanych wspólnie z innymi wykonawcami, wykaz, o którym mowa powyżej, dotyczy robót budowlanych /dostaw/usług, w których wykonaniu wykonawca ten bezpośrednio uczestniczył.

Critère: Qualifications éducatives et professionnelles pertinentes

Description du critère de sélection: Wykaz osób, skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami. Wymagane jest skierowanie przez wykonawcę do realizacji zamówienia: • 1 osoby z uprawnieniami budowlanymi do projektowania w specjalności architektonicznej bez ograniczeń, • 1 osoby z uprawnieniami budowlanymi do projektowania w specjalności konstrukcyjno-budowlanej bez ograniczeń, • 1 osoby z uprawnieniami budowlanymi do projektowania w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych bez ograniczeń, • 1 osoby z uprawnieniami budowlanymi do projektowania w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych bez ograniczeń, • 1 osoby posiadającej wykształcenie średnie/wyższe/ukończone studia podyplomowe o profilu architektury krajobrazu/ogrodniczym/sztuki ogrodowej/rolniczym lub kurs inspektora nadzoru prac w terenach zieleni. Zamawiający dopuszcza łączenie kilku funkcji przez jedną osobę w przypadku posiadania przez nią kilku rodzajów wymaganych uprawnień. UWAGA: • W przypadku złożenia oferty na więcej niż jedno zadanie osoby mogą się powtarzać.

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Cena

Description: Waga - 60% _ szczegółowe informacje dotyczące kryterium CENA określone są w pkt 16.2 SWZ.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 60

Critère:

Type: Qualité

Nom: Doświadczenie osoby wyznaczonej do realizacji zamówienia
Description: Waga - 40% _ szczegółowe informacje dotyczące kryterium DOŚWIADCZENIE OSOBY WYZNACZONEJ DO REALIZACJI ZAMÓWIENIA określone są w pkt 16.2 SWZ.
Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)
Nombre critère d'attribution: 40

5.1.11. Documents de marché

Adresse des documents de marché: https://tychy.logintrade.net/zapytania_email,235639,4b00e860e3a00a9fa1d9e43e8722fe34.html

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: https://tychy.logintrade.net/zapytania_email,235639,4b00e860e3a00a9fa1d9e43e8722fe34.html

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) No 910/2014] est requis(e)

Variantes: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 19/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 90 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 19/08/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: non

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de médiation: Prokuratoria Generalna Rzeczypospolitej Polskiej

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: 1. Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcy, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów PZP. 2.

Odwołanie przysługuje na: niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. 4. Pisma w postępowaniu odwoławczym wnosi się w formie pisemnej albo w formie elektronicznej albo w

postaci elektronicznej, z tym że odwołanie i przystąpienie do postępowania odwoławczego, wniesione w postaci elektronicznej, wymagają opatrzenia podpisem zaufanym. 5. Pisma w formie pisemnej wnoszą się za pośrednictwem operatora pocztowego, w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. – Prawo pocztowe, osobiście, za pośrednictwem posłańca, a pisma w postaci elektronicznej wnoszą się przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 6. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnoszą się do Sądu Okręgowego w Warszawie za pośrednictwem Prezesa Izby. 7. Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” PZP.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Gmina Miasto Tychy

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Gmina Miasto Tychy

Organisation qui traite les offres: Gmina Miasto Tychy

5.1. Lot: LOT-0002

Titre: Pełnienie nadzoru inwestorskiego w branży elektrycznej i telekomunikacyjnej (teletechnicznej) dla potrzeb realizacji zadania pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”

Description: Przedmiotem zamówienia jest świadczenie na rzecz zamawiającego usługi polegającej na pełnieniu funkcji nadzoru w trakcie realizacji inwestycji pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2A do SWZ.

Identifiant interne: PZP.271.39.2026.AM _ Zadanie nr 2

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 71520000 Services de conduite des travaux

Nomenclature complémentaire (cpv): 71247000 Supervision des travaux de construction

5.1.2. Lieu d'exécution

Ville: Tychy

Subdivision pays (NUTS): Tyski (PL22C)

Pays: Pologne

5.1.3. Durée estimée

Durée: 18 Mois

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Exigence dans l'offre

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

Information sur les fonds de l'Union européenne:

Identifiant des fonds de l'UE: Niniejsze zamówienie jest finansowane ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej oraz niepodlegających zwrotowi środków z pomocy udzielonej przez państwa członkowskie Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA). Nazwa projektu: „Tyski HUB Zielonej Gospodarki” współfinansowany ze środków: Fundusze Europejskie dla Śląskiego 2021-2027 (Fundusz na Rzecz Sprawiedliwej Transformacji) dla Priorytetu FESL.10.00-Fundusze Europejskie na transformację dla Działania: FESL.10.05-Innowacyjna infrastruktura wspierająca gospodarkę.

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: 1. WYKONAWCA zobowiązany jest zrealizować przedmiot zamówienia od dnia zawarcia umowy do 30.03.2028 r. Termin określony datą wynika z okresu realizacji umowy zawartej na wykonanie robót budowlanych dla zadania pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”. 2. ZAMAWIAJĄCY przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP, o wartości nie większej niż 50% zamówienia podstawowego. Zamówienia polegać będą na powtórzeniu podobnych usług, co zamówienie podstawowe i będą zgodne z przedmiotem zamówienia podstawowego tj. objętym niniejszym postępowaniem. Warunkiem udzielenia zamówień, będzie przeprowadzenie negocjacji z wybranym wykonawcą.

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Références sur des services spécifiés

Description du critère de sélection: Wykaz usług wykonanych, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych również wykonywanych, w okresie ostatnich 5 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane, oraz załączeniem dowodów określających, czy te dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego dostawy lub usługi zostały wykonane, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych są wykonywane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów - oświadczenie wykonawcy; w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie powinny być wystawione w okresie ostatnich 3 miesięcy. Wymagane jest wykonanie jednej usługi (będącej przedmiotem jednej umowy) polegającej na pełnieniu nadzoru inwestorskiego w branży elektrycznej/telekomunikacyjnej (teletechnicznej) przy inwestycji dotyczącej budowy/przebudowy/rozbudowy/ remontu /adaptacji budynku o powierzchni użytkowej minimum 5 000 m², obejmującej roboty w zakresie instalacji elektrycznych/telekomunikacyjnych. Za spełniające warunek uznane zostanie doświadczenie obejmujące roboty związane z infrastrukturą elektroenergetyczną, w szczególności SN/nN, stacją transformatorową lub zasilaniem obiektu z sieci SN/nN, oraz co najmniej jeden z następujących zakresów: instalacje telekomunikacyjne/teletechniczne, systemy bezpieczeństwa, SSP, KD, LAN lub BMS. UWAGA: • W przypadku złożenia oferty na więcej niż jedno zadanie, zamawiający dopuszcza przedstawienie jednej usługi z zachowaniem wymaganych zakresów i wartości. • Na podstawie rozporządzenia Ministra Rozwoju, Pracy i Technologii z dnia 23 grudnia 2020 r. w sprawie podmiotowych środków dowodowych oraz innych dokumentów lub oświadczeń, jakich może żądać zamawiający od wykonawcy (Dz. U. 2020 r., poz. 2415 z późn. zm.) zgodnie z § 9 ust. 3 ww. rozporządzenia, jeżeli wykonawca powołuje się na doświadczenie w realizacji robót budowlanych/dostaw /usług, wykonywanych wspólnie z innymi wykonawcami, wykaz, o którym mowa powyżej, dotyczy robót budowlanych/dostaw/usług, w których wykonaniu wykonawca ten bezpośrednio uczestniczył.

Critère: Qualifications éducatives et professionnelles pertinentes

Description du critère de sélection: Wykaz osób, skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji

zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami. Wymagane jest skierowanie przez wykonawcę do realizacji zamówienia: • 1 osoby z uprawnieniami budowlanymi do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych bez ograniczeń, • 1 osoby z uprawnieniami budowlanymi do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń telekomunikacyjnych. Zamawiający dopuszcza łączenie kilku funkcji przez jedną osobę w przypadku posiadania przez nią kilku rodzajów wymaganych uprawnień. UWAGA: • W przypadku złożenia oferty na więcej niż jedno zadanie osoby mogą się powtarzać.

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Cena

Description: Waga - 60% _ szczegółowe informacje dotyczące kryterium CENA określone są w pkt 16.2 SWZ.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 60

Critère:

Type: Qualité

Nom: Doświadczenie osoby wyznaczonej do realizacji zamówienia

Description: Waga - 40% _ szczegółowe informacje dotyczące kryterium DOŚWIADCZENIE OSOBY WYZNACZONEJ DO REALIZACJI ZAMÓWIENIA określone są w pkt 16.2 SWZ.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 40

5.1.11. Documents de marché

Adresse des documents de marché: https://tychy.logintrade.net/zapytania_email,235639,4b00e860e3a00a9fa1d9e43e8722fe34.html

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requisite

Adresse de soumission: https://tychy.logintrade.net/zapytania_email,235639,4b00e860e3a00a9fa1d9e43e8722fe34.html

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) N° 910/2014] est requis(e)

Variantes: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 19/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 90 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 19/08/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: non
Le paiement électronique sera utilisé: non

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de médiation: Prokuratoria Generalna Rzeczypospolitej Polskiej

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: 1. Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcy, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów PZP. 2.

Odwołanie przysługuje na: niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. 4. Pisma w postępowaniu odwoławczym wnosi się w formie pisemnej albo w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej, z tym że odwołanie i przystąpienie do postępowania odwoławczego, wniesione w postaci elektronicznej, wymagają opatrzenia podpisem zaufanym. 5. Pisma w formie pisemnej wnosi się za pośrednictwem operatora pocztowego, w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. – Prawo pocztowe, osobiście, za pośrednictwem pośłańca, a pisma w postaci elektronicznej wnosi się przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 6. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie za pośrednictwem Prezesa Izby. 7.

Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” PZP.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Gmina Miasto Tychy

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Gmina Miasto Tychy

Organisation qui traite les offres: Gmina Miasto Tychy

5.1. Lot: LOT-0003

Titre: Pełnienie nadzoru inwestorskiego w branży sanitarnej dla potrzeb realizacji zadania pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”

Description: Przedmiotem zamówienia jest świadczenie na rzecz zamawiającego usługi polegającej na pełnieniu funkcji nadzoru w trakcie realizacji inwestycji pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2B do SWZ.

Identifiant interne: PZP.271.39.2026.AM _ Zadanie nr 3

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 71520000 Services de conduite des travaux

Nomenclature complémentaire (cpv): 71247000 Supervision des travaux de construction

5.1.2. Lieu d'exécution

Ville: Tychy
Subdivision pays (NUTS): Tyski (PL22C)
Pays: Pologne

5.1.3. **Durée estimée**

Durée: 18 Mois

5.1.6. **Informations générales**

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Exigence dans l'offre

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

Information sur les fonds de l'Union européenne:

Identifiant des fonds de l'UE: Niniejsze zamówienie jest finansowane ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej oraz niepodlegających zwrotowi środków z pomocy udzielonej przez państwa członkowskie Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA). Nazwa projektu: „Tyski HUB Zielonej Gospodarki” współfinansowany ze środków: Fundusze Europejskie dla Śląskiego 2021-2027 (Fundusz na Rzecz Sprawiedliwej Transformacji) dla Priorytetu FESL.10.00-Fundusze Europejskie na transformację dla Działania: FESL.10.05-Innowacyjna infrastruktura wspierająca gospodarkę.

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: 1. WYKONAWCA zobowiązany jest zrealizować przedmiot zamówienia od dnia zawarcia umowy do 30.03.2028 r. Termin określony datą wynika z okresu realizacji umowy zawartej na wykonanie robót budowlanych dla zadania pn. „Tyski HUB Zielonej Gospodarki”. 2. ZAMAWIAJĄCY przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP, o wartości nie większej niż 50% zamówienia podstawowego. Zamówienia polegać będą na powtórzeniu podobnych usług, co zamówienie podstawowe i będą zgodne z przedmiotem zamówienia podstawowego tj. objętym niniejszym postępowaniem. Warunkiem udzielenia zamówień, będzie przeprowadzenie negocjacji z wybranym wykonawcą.

5.1.9. **Critères de sélection**

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Références sur des services spécifiés

Description du critère de sélection: Wykaz usług wykonanych, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych również wykonywanych, w okresie ostatnich 5 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane, oraz załączeniem dowodów określających, czy te dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego dostawy lub usługi zostały wykonane, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych są wykonywane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów - oświadczenie wykonawcy; w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie powinny być wystawione w okresie ostatnich 3 miesięcy. Wymagane jest wykonanie jednej usługi (będącej przedmiotem jednej umowy) polegającej na pełnieniu nadzoru inwestorskiego w branży sanitarnej przy inwestycji dotyczącej budowy/przebudowy/rozbudowy/remontu/adaptacji budynku o powierzchni

użytkowej minimum 5 000 m², obejmującej instalacje sanitarne. Za spełniające warunek uznane zostanie doświadczenie obejmujące instalacje HVAC, w szczególności wentylację mechaniczną lub klimatyzację oraz instalacje grzewcze lub chłodnicze, w tym instalacje chłodu, np. wody lodowej albo systemy grzewczo-chłodnicze. UWAGA: • W przypadku złożenia oferty na więcej niż jedno zadanie, zamawiający dopuszcza przedstawienie jednej usługi z zachowaniem wymaganych zakresów i wartości. • Na podstawie rozporządzenia Ministra Rozwoju, Pracy i Technologii z dnia 23 grudnia 2020 r. w sprawie podmiotowych środków dowodowych oraz innych dokumentów lub oświadczeń, jakich może żądać zamawiający od wykonawcy (Dz. U. 2020 r., poz. 2415 z późn. zm.) zgodnie z § 9 ust. 3 ww. rozporządzenia, jeżeli wykonawca powołuje się na doświadczenie w realizacji robót budowlanych/dostaw/usług, wykonywanych wspólnie z innymi wykonawcami, wykaz, o którym mowa powyżej, dotyczy robót budowlanych/dostaw/usług, w których wykonaniu wykonawca ten bezpośrednio uczestniczył.

Critère: Qualifications éducatives et professionnelles pertinentes

Description du critère de sélection: Wykaz osób, skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami. Wymagane jest skierowanie przez wykonawcę do realizacji zamówienia: • 1 osoby z uprawnieniami budowlanymi do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych bez ograniczeń. Zamawiający dopuszcza łączenie kilku funkcji przez jedną osobę w przypadku posiadania przez nią kilku rodzajów wymaganych uprawnień. UWAGA: • W przypadku złożenia oferty na więcej niż jedno zadanie osoby mogą się powtarzać.

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Cena

Description: Waga - 60% _ szczegółowe informacje dotyczące kryterium CENA określone są w pkt 16.2 SWZ.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 60

Critère:

Type: Qualité

Nom: Doświadczenie osoby wyznaczonej do realizacji zamówienia

Description: Waga - 40% _ szczegółowe informacje dotyczące kryterium DOŚWIADCZENIE OSOBY WYZNACZONEJ DO REALIZACJI ZAMÓWIENIA określone są w pkt 16.2 SWZ.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 40

5.1.11. Documents de marché

Adresse des documents de marché: https://tychy.logintrade.net/zapytania_email,235639,4b00e860e3a00a9fa1d9e43e8722fe34.html

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requisite

Adresse de soumission: https://tychy.logintrade.net/zapytania_email,235639,4b00e860e3a00a9fa1d9e43e8722fe34.html

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) N° 910/2014] est requis(e)

Variantes: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 19/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 90 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 19/08/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: non

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de médiation: Prokuratoria Generalna Rzeczypospolitej Polskiej

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: 1. Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcy, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów PZP. 2.

Odwołanie przysługuje na: niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. 4. Pisma w postępowaniu odwoławczym wnosi się w formie pisemnej albo w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej, z tym że odwołanie i przystąpienie do postępowania odwoławczego, wniesione w postaci elektronicznej, wymagają opatrzenia podpisem zaufanym. 5. Pisma w formie pisemnej wnosi się za pośrednictwem operatora pocztowego, w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. – Prawo pocztowe, osobiście, za pośrednictwem posłańca, a pisma w postaci elektronicznej wnosi się przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 6. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie za pośrednictwem Prezesa Izby. 7.

Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” PZP.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Gmina Miasto Tychy

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Gmina Miasto Tychy

Organisation qui traite les offres: Gmina Miasto Tychy

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Gmina Miasto Tychy

Numéro d'enregistrement: 6460013450

Département: Wydział Zamówień Publicznych

Adresse postale: Al. Niepodległości 49

Ville: Tychy

Code postal: 43-100

Subdivision pays (NUTS): Tyski (PL22C)

Pays: Pologne

Point de contact: Naczelnik Wydziału Zamówień Publicznych

Adresse électronique: zamowienia@umtychy.pl

Téléphone: +48 327763807

Adresse internet: <https://bip.umtychy.pl/>

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures

Organisation qui traite les offres

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Krajowa Izba Odwoławcza

Numéro d'enregistrement: 5262239325

Adresse postale: ul. Postępu 17A

Ville: Warszawa

Code postal: 02-676

Subdivision pays (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Pays: Pologne

Adresse électronique: odwolania@uzp.gov.pl

Téléphone: +48 224587801

Adresse internet: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

8.1. ORG-0003

Nom officiel: Prokuratoria Generalna Rzeczypospolitej Polskiej

Numéro d'enregistrement: 5262883664

Adresse postale: ul. Hoża 76/78

Ville: Warszawa

Code postal: 00-682

Subdivision pays (NUTS): Warszawski zachodni (PL913)

Pays: Pologne

Point de contact: Wydział Obsługi Kancelaryjnej

Adresse électronique: kancelaria@prokuratoria.gov.pl

Téléphone: +48 (22) 3923117

Adresse internet: <https://www.gov.pl/web/prokuratoria>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de médiation

8.1. ORG-0000

Nom officiel: Publications Office of the European Union

Numéro d'enregistrement: PUBL

Ville: Luxembourg

Code postal: 2417

Subdivision pays (NUTS): Luxembourg (LU000)

Pays: Luxembourg

Adresse électronique: ted@publications.europa.eu

Téléphone: +352 29291

Adresse internet: <https://op.europa.eu>

Rôles de cette organisation:

TED eSender

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 42256505-44ea-44cd-82f6-1855212160d1 - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 16

Date d'envoi de l'avis: 10/07/2026 10:23:52 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais

Numéro de publication de l'avis: 483653-2026

Numéro de publication au JO S: 132/2026

Date de publication: 13/07/2026